Books/ Edited Volumes

co-p俞士汶，黃居仁。編著。2005。計算語言學前瞻。北京：商務印書館。


p黃居仁，陳克健，賴慶雄。（編著）。1996. 常用量詞詞典。台北：國語日報社。


Online Language Resources


Book Chapters


魏文真，黃居仁. 1999. 有字句的特殊結構 [Special Constructions Involving Mandarin You3.]王旭，曹逢甫，連金發合編，《第五屆漢語語言學國際研討會論文集》。301-318。台北：文鶴書局。


Huang, Chu-Ren 1997. Morphological Transparency and Autonomous

**Huang, Chu-Ren.** 1997. A Reanalysis of the Mandarin Possessive Subject Construction – A Comparative Study of GPSG and LFG. [In Chinese.] In 曹逢甫, 西楨光正合編。台灣學者漢語研究文集。語法編。頁 397-432. Tianjin: 天津人民出版社。


**Huang, Chu-Ren.** 1993. Reverse Long-distance Dependency and Functional Uncertainty: The Interpretation of Mandarin Questions. In Chungmin Lee and

Journal Articles


Ahrens, Kathleen, and Chu-Ren Huang. 2002. TIME PASSING IS MOTION in Mandarin Chinese. Languages and Linguistics. 3.3.491-519.


Conference Papers


Hong, Jia-Fei, Xiang-Bing Li and Chu-Ren Huang. 2004. Ontology-based Prediction of Compound Relations: A study based on SUMO. Presented at


Chinese Lexical Semantics Workshops. June 23-25 Hong Kong, Hong Kong City University.


黃居仁. 2003. 從詞彙庫到知識本體：為專業知識庫許個「語意網」的未來美景。「醫藥衛生圖書資源專題講座暨研習會: 網路時代參考服務之應用」邀請講席。二○○三年九月二十五日，成功大學醫學圖書館。


羅鳳珠、余淑娟、鄭錦全、黃居仁、陳靜慧、蔡宛純. 2002. 閩南語電腦輔助教學：十六世紀閩南語第一名著《荔鏡記》教學網站. 2002 年 7 月 20-22 日，中國語文教育百年暨新世紀語文課程改革國際研討會，北京師範大學、香港教育學院主辦。


Lin, Jen-Yi, Chang-Hua Yang, Shu-Chuan Tseng, Chu-Ren Huang. 2002. The
Structure of Polysemy: A study of Multi-sense Words based on WordNet.


陳克健, 陳鳳儀, 王居仁。 2000. 「中文句結構資料庫 1.0 版」的內容, 標記原則與使用。[Sinica Treebank 1.0: A Tutorial.] 第十三屆計算語言學會研討會。邀請展示。2000. 8. 24-25. 台灣大學。


Liu, Mei-chun, Chu-Ren Huang, and Jia-Ying Lee. 1999. Semantic Representation


黃居仁。1999. 現代與近代和語詞匯對比。[A Comparative Study of Near Modern and Modern Mandarin Lexicons.] 詞彙語意與詞彙演變小型研討會。（翡翠灣）。5月29-30日。


Huang, Chu-Ren. 1999.「字字珠璣」—漢語語文知識網絡的雛形. [Every Word is a Gem-A Proto-type for a Chinese KnowledgeNet.] Presented at the First International Conference on Internet Chinese Education. Taipei.


Chen, Chao-jan, Chu-Ren Huang, and Kathleen Ahrens. 1997. Metaphoric Usage


Huang, Chu-Ren. 1995. Observation, Theory, and Practice: The application of corpus-based linguistic studies in Chinese language teaching. Presented at the


Reports

Huang, Chu-Ren. 2005. 主編。中文的意義與詞義 2.0 版 [Meaning in Sense in Mandarin Chinese Version 2.0]。中央研究院文獻語料庫與詞庫小組技術報告 03-01-04-04 合訂本。

Huang, Chu-Ren. 2004. 主編。中文的意義與詞義–I [Meaning in Sense in Mandarin Chinese I]。中央研究院文獻語料庫與詞庫小組技術報告 03-01-03-04 合訂本。


Reviews, Short Communications, and Miscellaneous


37


Non-Academic Publications: Book: Translation

